HALUTAAN TIETOJA

Haluaisin tietää missä veljeni EDWARD PÄKKI nykyään dollareita pailaa. Ennen ollut Bonnerissa, Mont., kotosin Säkkijärveltä Teikarsaaresta, Wiipurin läänistä. Oleppa hyvä ja paiskaa siskoasi kirjeellä, jos satut nämä rivit huomaamaan. Muiltakin säkkijärviläisiltä ovat kirjeet tervetulleita. (23)

Regina Päkki,
Box 72, Hobart, Wash.

MARTIN GABRIELSON, eli kuten kansa kutsuu "KRAPU-MATTI". Jos et kuukauden sisällä anna tietoa itsestäsi, niin menettelen jättämiesi tavaroiden, niinkuin omieni, kanssa.

Carl Lehti (22)
Box 156, Ilwaco, Wash.

ASTORIASTA JA YMPÄRISTÖLTÄ

TOVERIN TELEFOONI-NUMEROT

Konttori ja liikkeenhoitaja 365
Toimitus 832
Kello kuuden jälkeen illalla, jolloin konttori suljetaan, on käytettävä Liikkeenhoitaja 962-Y.
Toimituspuhelinta voi käyttää kello kuudesta aamulla kello kuuteen illalla.

Päivälista

— Länsipiirin piiritoimikunnan kokous pidetään tänä-iltana piirivirastossa, 264 Taylor ave., kello 7:30. Kaikkien jäsenien on saavuttava.

— — —

Astorialainen palannut sodasta.

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Ore., Oct. 23, 1918, as required by section 19 of the Act of Oct. 6th. 1917.)

Howard Scott, astorialainen sähkötyöläinen, joka värväytyi meriväkeen vuosi taaksepäin tästä kaupungista, on palannut sotarintamalta, saatuaan siellä kaasumyrkytyksen saksalaisesta "sinappikaasusta".

Scott palveli ensin kuljetuslaivoilla, mutta siirrettiin myöhemmin maapalvelukseen ja hän oli osallisena Chateau Thierryn taistelussa, jossa amerikalainen meriväki torjui saksalaisten hyökkäyksen heinäkuun 18 p:nä. Sen lähemmäksi Pariisia eivät saksalaiset päässeet tämänkesäisessä suurhyökkäyksessään Scott selittää, että taistelu oli jotakuinkin tasaväkistä, ja että jos saksalaiset olisivat onnistuneet perustamaan "sillanpään" Chateau Thierryssä, olisi sotahistoria kirjotettu toisella tavalla. Scott arveli, että sota tulee kestämään ainakin kaksi vuotta, ennenkuin Saksan armeija saadaan masentumaan. Aamulehti kertoo miehen haastattelusta:

"Nuorukainen selitti, että amerikalaiset käyvät 'avonaista' sotaa, koska olosuhteet juoksuhaudoissa ovat kamalat, joihin entisissä taisteluissa kaatuneet kuolleet ovat haudatut. Lätäköihin keräantynyt sadevesi on niin myrkyllistä, että se synnyttää kipeitä rohtumia ja haavoja ihoon, samalla kun syöpäläiset lisäävät juoksuhautaelämän tuskia.

"Scott sanoo, että ankaroissa kamppailuissa olleet 25—26-vuotiaat nuorukaiset ovat tulleet harmaapäisiksi ja kurttuisiksi, ja hän väitti, että se mitä Sherman sanoi sodasta, ei pidä paikkaansa Ranskaan nähden, sillä 'helvetti on taivas Ranskaan verrattuna.'

"Amerikalaiset pojat ovat ottaneet tunnuslauseekseen, 'Helvettiin, taivaaseen tai kotiin jouluksi', ja mittaavat haavojensa suuruuden vain sillä ajatuksella päästävätkö ne miehen takaisin Yhdysvaltoihin. Hän ylistää kovasti pelastusarmeijan naisia, joiden sanoo olevan 'ainoita naisia Europassa, jotka osaavat tehdä samanlaisia rasvarinkeleitä kuin äiti tapasi tehdä' ja sanoo heidän ilmestymisensä lähelle juoksuhautoja olleen 'kuin olisi enkeli taivaasta ilmestynyt'."

"Scott ei valitse sanoja arvostellessaan Amerikan naisia korkeakorkoisten kenkien ja loistavien pukuien käyttämisestä samalla kun heidän sisarensa Ranskassa käyttävät pukiminaan mitä riepua yllensä saavat.

"Saksalaisten julmuudesta Scott tiesi myös kertoa sanoen että kentällä avuttomina makaavia haavottuneita amerikalaisia pistettiin painetilla kuoliaaksi Sanoi yhtenä saksalaisten julmimpana aseena olevan sahateräisen painetin, mutta viime kuukausien aikana ovat hunnit saaneet maistaa omaa 'metesiiniään'."

— — —

Influenssan takia

on Astoria Box Co:n tehdas toistaiseksi suljettu. Useita muita laitoksia on suljettu ja kaikki kokoukset ovat visusti kielletyt

Astoriassa lienee kaikkiaan lähes 500 lentsutapausta ja sen johdosta on satoja miehiä pois työstä.

Hallitus on antanut uusia lentsuohjeita. Jos tunnet äkkinäistä vilustumista, lihaskipuja, selkäkipua, tavatonta väsymystä ja kuumetta, niin mene heti vuoteelle.

Katso että vuodevaatteita on riittävästi lämpimiksi.

Aukase kaikki sänkykamarin ikkunat ja pidä niitä aina auki paitsi sateisella ilmalla.

Puhdista suolistosi ulostavilla lääkkeillä.

Syö ravitsevaa ruokaa, kuten maitoa ja munia, joka neljäs tunti.

Pysy vuoteella kunnes lääkäri ilmottaa olevan turvallista nousta.

Älä annan muiden nukkua samassa huoneessa.

Suojele toisia yskimällä ja aivastamalla nenäliinaan tai riepuun. Ne olisi käyttämisen jälkeen kiehutettava tai poltettava

Vaadi, että jokainen joka tarjoaa sinulle ruokaa tai juomaa tai joka astuu huoneeseesi, käyttää hengitysmaskia, joita saadaan Punaselta Ristiltä tai joita voidaan valmistaa haavakääreistä taittamalla neli- tai kuusikertaisesti. Maskilla on peitettävä nenä ja suu ja se on sidottava kiinni pään taakse.

On muistettava, että hengitysmaskit on kiinnitettävä ennen sairashuoneeseen **astumista ja** sen jälkeen kun ne on kiinnitetty ei niitä saa käsin kosketella Joka kerta kun niitä on käytetty, täytyy ne joko polttaa tai kiehuttaa viisi minuuttia ja hyvästi kuivata.

Pienimmänkin taudinoireen ilmestyessä ole varovainen ja ryhdy itseäsi suojelemaan. Mene heti vuoteelle. Pienin varomattomuus voi johtaa vakaviin seurauksiin.

— — —

Miljoonan markan rahaston jäsenet,

jotka haluatte pitää jäsenyytenne kunnossa, saavat maksaa jäsenmaksunsa kaikkialla, missä vain tapaavat allekirjottaneen rahastonsihteerin. Uusia jäseniä otetaan myöskin aina ja kaikkialla. Toverillisesti,

E. Jääskeläinen.

— — —

Jack Kuivalasta,

jonka vene löydettiin tuuliajolta eteläisen aallonmurtajan luona sunnuntaina, ei ole kuulunut mitään. Epäilykset vahvistuvat, että mies on hukkunut. Veneessä oli iso reikä, ja teoriana on, että veneen oli suuri laine viskannut aallonmurtajan kiviin. Vene oli vettä täynnä. Kuivala oli 38-vuotias ja häneltä jäi vaimo ja tytär Albany'in, Cal.

— — —

Kuolinsanoma.

Sotadepartementista on saapunut tieto paikallislautakunnalle Andrew Andersonin kuolemasta Salt Lake Cityssä, Utah. Anderson on suomalainen, asunut Astoriassa, m:ossa 237 Taylor Ave., ja tehnyt työtä hinaajalaiva Wallulassa. Hänellä on äiti Suomessa. Anderson rekisteerautui Astoriassa, mutta häntä ei oltu kutsuttu palvelukseen.

Sähkösanomassa ei mainita sen lähempää, mutta tuntuu otaksuttavalta, että Anderson oli sotapalveluksessa, koska tieto hänen kuolemastaan saapuu sotadepartementin kautta.

— — —

Se asuntoja etsinyt

opettajattarista muodostunut komitea on nyt tehnyt kierroksensa kaupungissa ja ilmottaa löytäneensä 200 tyhjää huonetta. Koko kaupungissa sanovat löytäneensä vain neljä tyhjää asumatonta taloa, joista kolme oli uusia. Komitean jäsenet sanovat saaneensa hyvän kohtelun kaikkialla, olivatpa herrastaloissakin olleet muutamissa tapauksissa suosiollisia luovuttamaan huoneen. Siis kaikissa herrastaloissa ei tahdottu auttaa, vaikka tilaa olisi ollut runsaasti.

— — —

Rekryyttien kuljetus.

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Ore., Oct. 23, 1918, as required by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Yhdeksän rekryytin lähettäminen Astoriasta Ft. McDowelliin Cal., on peruutettu, koska leiri on pantu karanteeniin. Kuitenkin ensi perjantaina lähetetään 25 miestä Ft. Stevensiin ja 20 Ft. McArthuriin. Niiden lisäksi jotka lähtivät viime lauantaina paikallislautakunta tarvitsee vielä yhdeksän miestä, ja torstaina t. k. 24 päivä, on seuraavan 17 miehen ilmottauduttava paikallislautakunnalle: Asmund E Krog, George Ramandakis, Albert A. Justen, John J. Hatfield Adolf Corland, Hans Ingvald Axel Lind, Kalle I. Kokko, Carl E. Määttä, William A. Bengtilä John Toikka, Lars L. Sigen, Karl I. Kyllönen, Julius Granlund, Ole Vender, James F. Prichard ja John Sandberg.

— — —

Tietoja oikeustuvalta.

Edgar Nelson Hudson hakee avioeroa Lenore Hesper Hudsonista, syyttäen vaimoa julmasta kohtelusta. E. A. Murray hakee eroa Elizabeth Murray'sta kotoapoistumisen nojalla. Kantaja jättäisi kaksi alaikäistä poikaansa vastaajan hoitoon.

Avioerot myönnettiin Grace Wilsonille John S. Wilsonista julman kohtelun nojalla ja Hazel Hagblomille Charles Hagblomista elatuksen laiminlyömisestä.

Gregory and Coe Co. on piirioikeudessa nostanut kanteen Isak Kämärää ja osallisia vastaan yhtiölle kuuluvan irtaimen omaisuuden takavarikoimisesta I J. Rostonin kämpällä. Yhtiö väittää omaisuuden arvoksi $200 ja vaatii joko omaisuuden tai sen arvoisen rahasumman luovuttamista takasin sekä $100 oikeuskuluja.

— — —

Loukkaantunut.

Eilen illalla tuossa kello 9 aikana, kun John Nauha kulki kadun ylitse Uniontownin mäellä Bond-kadulla, ajoi muuan nuorukainen pimeässä polkupyörällä ilman valoja suoraan Nauhan päälle, seurauksella, että ajaja sai pahan kolauksen. Poika täytyi viedä puolitajuttomana sairaalaan, mutta Nauha, pääsi pienemmällä vammalla.

— — —

Avioliittolupakirjan

kauntinvirastosta ovat hankkineet Louis L. Doyle, Cliftonista ja Lydia Nurmi.

— — —

Kuolemantapauksia.

Andrew Erickson kuoli eilen kotonaan Uppertownissa keuhkotulehdukseen. Vainaja oli kotosin Suomesta ja ijältään 27-vuotias.

Jacob Myntti, kalastaja, kuoli eilen aamulla keuhkotulehdukseen. Vainaja jätti jälkeensä lesken.

Matti Kemppainen, kalastaja kuoli maanantai-iltana influenssaan. Vainaja oli 40-vuotias ja jätti jälkeensä veljen Quincy'in

M. ja Mrs. Lambertsonin 4-vuotias poika Neil kuoli maanantai-iltana kotonaan lyhyen sairauden jälkeen.

Inga Louise Tweed kuoli varhain eilen aamulla keuhkotulehdukseen. Vainaja oli 21-vuotias, kotosin Norjasta ja toiminut tarjoilijattarena Club House ravintolassa Bond kadulla.

Louis Marcello kuoli eilen illalla lyhyen sairauden jälkeen kauntinsairaalassa. Vainaja oli 54-vuotias, kotosin Italiasta.

Mayme Amanda Harrison, 8-vuotias tyttö, kuoli eilen kotonaan Grays Riverillä.

Helen Korstinen kuoli varhain eilen aamulla keuhkotulehdukseen. Vainaja oli kotosin Suomesta, 42-vuotias ja viimeisen seitsemän vuoden aikana toiminut sairaanhoitajattarena tr Clara Wafflen palveluksessa.

Melvin J. Jenson, sotamies Ft Stevensissä, kuoli maanantaina keuhkotulehdukseen. Vainaja oli 22-vuotias, kotosin Kalispelistä, Mont.

Richard H. Samuels, työskennellyt Astoria Marine Iron Worksilla, kuoli varhain tänä-aamuna keuhkotulehdukseen.

— — —

UUSI TÄRKEÄ OPPIKIRJA ILMESTYNYT.

Toverilehtiemme kustannuksella on ilmestynyt uusi tärkeä kirja Amerikan suomalaisten luettavaksi. Sen nimi on **"Yhdysvaltain valtiolliset puolueet"** ja kirjottaja James Oneal.

Kirja käsittelee siis Amerikan valtiollisten puolueiden historiaa ja semmoisena se antaa mainion yleiskäsityksen Amerikan valtiollisten muotojen ja taloudellisen kehityksen muodostumisesta tasavallan alkuajoilta aikaen.

Amerikan taloudellisen ja valtiollisen historian ymmärtäminen on tärkeä asia ei ainoastaan kaikille niille jotka ovat pysyväisesti asettuneet asumaan Amerikassa, mutta kaikille jotka pyrkivät ymmärtämään niitä ehtoja ja oloja, jotka ovat vaikuttaneet Amerikan työväenliikkeen muodostumiseen semmoiseksi mimmoinen se on ollut ja mimmoinen se nyt on.

Tällä Onealin kirjalla on oikeus vaatia oppikirjan oikeutta ja asemaa Amerikan suomalaisten työläisten keskuudessa. Se sopii yleisoppaaksi, jonka ympärille opiskeleva työläinen voi koota niin laajoja aineksia ja lisätietoja kuin suinkin voi.

Itse opiskelevalle työläiselle on hyvin tärkeätä tietää, että hänen käytettävänään on joku yhtäjaksoinen ja selvä esitys, jonka johdolla voi tunkeutua tutkimusharrastuksia synnyttäneiden kysymysten yksityiskohtiin

Järjestelmällisyyden puute ja hajanaisuus on itsekseen opiskelevan pahin kompastuskivi. Opiskelu ei tuota kunnollisia tuloksia, ellei noudata suunnitelmaa, "lukusuunnitelmaa".

Juuripa — voidaan hyvällä syyllä sanoa — lukusuunnitelmaksi soveltuu nyt ilmestynyt Onealin kirja paremmin kuin mikään muu ennen suomenkielellä ilmestynyt Amerikan valtiollista ja yhteiskunnallista elämää käsittelevä teos. Se synnyttää lukijassaan lukemattomia kysymyksiä ja herättää harrastusta etsimään vastauksia kysymyksille. Se opastaa ymmärtämään yhteiskunnallisen valtiollisen kehityksen lakeja elävästi, sillä Amerikan, enemmän kuin minkään muun maan kehitys, on räikeästi havainnollista, selvissä piirteissä ilmenevää. Sitä ei häiritse muinaishistoriallisten tottumusten idealistiset harhakuvat ja eksytykset.

Oneal on ennestään tunnettu Amerikan suomalaisille kirjansa "Työn Orjat" kautta, joka on laajasti luettu ja suuresti suosittu. Tämä nyt ilmestynyt kirja on tavallaan jatkoteos siihen sopeutuen siihen saman tapaisesti kuin valtiolliset rakenteet soveltuvat pohjaansa, yhteiskunnan taloudelliseen järjestelmään ja lakeihin.

Kirja, jonka merkitykseen ja tärkeyteen ylläoleva koskettelee, levittävät kaikki kustannusyhtiöt ja niiden asiamiehet ja kirjakaupat. Painakaa mieleenne, luettuanne tämän että Onealin kirjottama "Yhdysvaltain valtiolliset puolueet" on hankittava ensitilassa! Etsikää asiamies ettei asiamies etsi teitä. Kirjottakaa Toverin kirjakauppaan, ellette tapaa asiamiestä. Kirjan hinta on koviin kansiin sidottuna ainoastaan $1.25.

Tilataan osotteella:
TOVERI, BOX 99, ASTORIA, ORE

— — —

KUINKA VANHA ON KAKSINKERTAINEN KIRJANPITO?

Harvat lukijoistamme tulevat koskaan tekemisiin sellaisen keksinnön kuin kaksinkertaisen kirjanpidon kanssa, sillä heidän tulonsa eivät edellytä edes kaikkein yksinkertaisintakaan. Mutta huolimatta siitä, on mielenkiintoista tietää, että kaksinkertainen kirjanpito on sangen vanha italialainen keksintö, ja munkkien tekemä, kuten monet muutkin sellaiset keksinnöt, jotka ovat herrastuloja omaavien erikoiskäytettävinä, niinkuin munkkilikööri esimerkiksi.

Kaksinkertaisen kirjanpidon keksijänä, tai ainakin ensimäisenä käyttäjänä pidetään italialaista munkkia Luca de Burgoa eli Pascolia, joka kirjotti siitä esitelmän jo vuonna 1494, kolmea vuotta ennen kuin Sebastian Cabot astui maihin Amerikassa. Järjestelmä on sitten säilynyt käytännössä melkein sellaisena kuin Luca de Burgo sen järjesti, huolimatta neljän vuosisadan liikekehityksestä.

— — —

— Tiedon lähteet ovat loppumattomia, niinpä meidän ei saa koskaan uskoa, että olemme kyllin tietoisia.

— Tietoja on hankittava siksi, että ne hyödyttävät meitä yksilöinä ja kanssaihmisinä.

Tämä runoteos on erikoisuus alallaan. Sen sisältö on seuraava:

Lukijalle
Lauluja Bowerylta
1. In God We T rust
2. Kaksi maailmaa
3. Pyhä perhe
4. Lapsia
5. Aini
6. Nuorukainen
7. Opiumluolan opas
Himo (Legenda)
Tunnekuohuja
Orjasuvun historiaa
Lauluja eräästä näytelmästä
1. Buurien laulu
2. Kongon orjien laulu
3. Intialaisten laulu
Margherita
Nuorelle siirtolaiselle
Sekalaisia
Kevätpäivä nyt ja kerran
Jäinen kevät
Alas!
Toivo
Mahtava maa
Orja — vapaa
Yks voima
Sosialismi
Onko sulla?
Laulu hiilestä
Yöratsastaja
Ranjarikon katseesta
Parias
Kun käymme tosityöhön
Siskolle
Jumalien luona
Jumaluusoppia
Minä Riellän jumalat
Itse-rippi
Häpeä
Vuoden vaihtuessa
Missä se on?
Joskus
Rahasielut
Eräälle ystävälle
Kulkurin lempijälle
Eräänaan vaeltaja
Mitä sinä naisesta tahtoisit
Särkynyt koti
Syyslaulu
Elämän malja
Jo mailma menee nurin nyt
Neuvo nostajille
Ei kannata
Pyhille
Tuomareille
Ylpeyden laulu
Elämän tarkotus

Ylempänä oleva kuva on kaksivärisenä painettu kansikuva.
Kirjan hinta on $1.00 kpl. Asiamiehille tavallinen alennus.

TOVERI, Box 99, ASTORIA, ORE.

Lähettäkää .....kpl. runoteosta LANGENNEEN LAULUJA.
Rahaa .....dollaria .....senttiä seuraa mukana.
Nimi .....
Osote .....
.....

SUOMALAINEN ASIOIMISTO.
TULKIN TOINTA HARJOTETAAN.
Luotettavien lakimiesten apua käyttäen annetaan lainopillisia neuvoja suullisesti ja kirjeellisesti.
KIINTEIMISTÖKAUPPOJA VÄLITETÄÄN.
Palo-, henki- ja tapaturmavakuutuksia otetaan.
Tavattavissa 9:stä aamulla 5:een illalla. Varmimmin 9—10 aamulla ja 1—2 päivällä.
CLARENDON HOTELLI — TOVERIN YLÄKERRASSA.
Alfred Hautamäki
Kirjeosote: 116 4th Ave., So. SEATTLE, WASH.

MEILLE SYNTYI
reipas poika
syyskuun 10 p., 1918
Jota alamme kutsua
CARL HENRY
Jennie ja Isack Kokko,
1701—11 Ave. So. Seattle, Wash

Lausumme monet toverilliset kiitokset niille, tovereille jotka yllättivät meidät ja poikamme monilla lahjoilla ja syömisten kanssa.
Jennie, Carl H. ja Isack Kokko.

Suomalaisia, Ruotsalaisia ja Norjalaisia RECORTEJA

Valitkaa fonografinne ennenkuin hinnat nousevat. Yksi Edison silinteri fonografi ja 30 rekordia, arvo $60.00 myydään $15.00.
Yksi Columbia silinteri fongrafi ja 30 rekordia $12.00.

OWL DRUG STORE
Tukku- ja vähittäisliike.

C. F. Hendrickson, President. J. M. Anderson, Cashier.
C. G. Palmberg, Vice Pres't. J. E. Roman, Asst. Cash.
Chas. Wirkkala, Asst. Cash.

Scandinavian-American BANK

HARJOTTAA YLEISTÄ PANKKILIIKETTÄ.
ASTORIA, OREGON

Laurell Marble & Granite Works
293 Madison Street, Portland, Oregon. Telephone, Main 5549.

Liikkeenhoitajat Huom.!

Liikkeenhoitajan paikka Consumers Co-operative Association maitoliikkeessä julistetaan täten toimeen kykenevien henkilöiden haettavaksi. Henkilön tulee olla suomen- ja englanninkielen taitoinen ja jos mahdollista entistä kokemusta maitoliikkeen hoidossa. Hakemukset, palkkavaatimukset ja mahdolliset suositukset ovat lähetettävät viimeistään marraskuun 1 p:nä, osotteella (24)

Consumers Co-operative Association johtokunta,
633 Commercial St., Astoria, Ore.

SALAKULJETETTU

Kalastuspaatti on kadonnut tuntemattomalla tavalla Elmoren känärin "net-rack'istä" maanantai-iltana puoli viiden aikaan. Veneen "laisinki" numero on O. 318. On luultavaa, että paatin ottaja on lähtenyt ylös jokea. Paatissa on 4 hevosvoimainen Standard kone.

Jos joku sattuu näkemään sanotun paatin, niin pyydetään häntä hyväntahtoisesti tuomaan Elmoren känäriin, taikka ilmottamaan siitä hyvää palkintoa vastaan. (25)

ABEL LAMBI.

NEULOMAKONEITA

$10.00 ylöspäin. — Valkosia koneita suuri valikoima. Kaikki korjaukset tehdään takuulla.— SINGER SEWING MACHINE CO. — G. J. NEECE, paikallisasiamies. 179—11 katu. Puh. 891, Astoria, Ore

Autojen päälyksiä

ja istuimia verhotaan sekä uusia päällyksiä tehdään tilattaessa, yhden miehen istumella varustetut erikoisalamme. — Istuinvieteriä tehdään sekä korjataan. Kaikki työ tehdään huolella.

ROBERT MANN, omistaja.
Gaston Building, 13th & Exchange st.
Puhelin 177.

Astoria Grocery Co.
Uppertownissa
Oikeat hinnat ja yhdenlainen kohtelu kaikille. Telef. 93

WHITESIDE UNDERTAKING CO.
HAUTAANTOIMITTAJAT
Telefooni 136-364. — Hoquiamin osote: 420 K St. Telefooni 136.
Aberdeenin osote: 109-111 E. 2nd.

Kylmät ilmat alkavat lähestyä

silloin on tarpeellista ottaa hyvä huoli itsestään, että ei saa kylmää, eli "influensaa", joka raivoaa niin suuressa määrässä yli koko maan.

Jos tunnette vähäsen vilustumisen oireita, silloin on paras ottaa Hellbergin Kinini kylmyyden, eli "Lagrippi" tablettiä. Hinta 35 senttiä.

Niitä kun ottaa vilustumisen alussa, niin saapi varman avun. Jos yskää tuntee joka aina seuraa vilustumista suosittelen Hellbergin yskän lääkettä. Hinta 35 ja 60 senttiä.

Saatavana ainoastaan

HELLBERGS DRUG STORE,
279 W. Bond St., Astoria, Ore.

HUOMAUTUS! Tarvitessanne apteekkialalle kuuluvaa tavaraa, voitte tilata niitä samalla osotteella. Maksan postikulut.

ESPANJALAISTA INFLUENZAA ei tarvitse peljätä, jos ostaa Rindell's ANTI-INFLUENZA SPRAY eli nenä ja kurkku-ruiskeen. Saatavana ainoastaan
CENTRAL DRUG STORE'STA.
Ernst Rindell, omistaja.

Astorian Pikkuilmotuksia

JACOB MYNTTI kuoli 22 p:nä t. k. keuhkokuumeeseen. Hautaus toimitetaan perjantaina klo 1 i. p. Pohl & Gilbaugh'n hautaustoimistosta. Hautaus toimitetaan veljeysseuran toimesta.

TALO MYYTÄVÄNÄ — 7-ruumainen, lotti 50 x 70 Ensikadun ja Duane st. nurkassa, siis hyvällä paikalla liki työpaikkoja. Lähemmin tiedusteikaa Sven Lönbergiltä, 149 First st.

KAIKENLAISTA RUOKATAVARAA saatte halvimmilla hinnoilla työläisten omistamasta kaupasta. Tehkää ostoksenne jo:o 10:nnen kadun liikkeestä tahi Uniontownin haarakaupasta. Puhelimet: 157 ja 350. Oregon Co-operative Mercantile Ass'n.

TALO MYYTÄVÄNÄ. 7 huoneinen talo. Maata 50x100. Kysykää Kalle Rautio, 120 W. Duane St., Astoria, Ore. (23)